香港交易及結算所有限公司及香港聯合交易所有限公司對本公告的內容概不負責,對其準確性或完整性亦不發表任何聲明,並明確表示,概不對因本公告全部或任何部分內容而產生或因倚賴該等內容而引致的任何損失承擔任何責任。

# niraku GC HOLDings

株式会社ニラク·ジー·シー·ホールディングス NIRAKU GC HOLDINGS, INC.\*

(於日本註冊成立的有限公司) (股份代號:1245)

截至二零一九年九月三十日止六個月之中期業績公告

## 業績概要

- 總投入額為70,770百萬日圓(或5,140百萬港元\*),較去年同期減少0.6%;
- 收益為14.391百萬日圓(或1.046百萬港元#),較去年同期減少0.3%;
- 除所得税前溢利為893百萬日圓(或65百萬港元#),較去年同期減少500 百萬日圓(或36百萬港元);
- 本公司股東應佔期內溢利為496百萬日圓(或36百萬港元#),較去年同期減少382百萬日圓(或28百萬港元);
- 本公司每股基本盈利為0.41日圓(或0.030港元#)(二零一八年:0.73日圓);
- 董事會議決就截至二零一九年九月三十日止六個月宣派中期股息每股0.10日圓(或0.007港元)(截至二零一八年九月三十日止六個月:每股0.08日圓);及
- 本集團於二零一九年九月三十日經營53間遊戲館。
- # 按二零一九年九月三十日(即二零一九年九月最後一個營業日)之當前匯率13.77日圓 兑1.00港元兑換為港元。

NIRAKU GC HOLDINGS, INC.\*(「本公司」或「NIRAKU」)董事(「董事」)會(「董事會」) 欣然宣佈,本公司及其附屬公司(「本集團」)截至二零一九年九月三十日止六個月之未經審核簡明綜合業績連同截至二零一八年九月三十日止六個月之比較數字如下:

# 簡明綜合全面收益表

	附註	截至九月三十二零一九年 百萬日圓 (未經審核)	二零一八年 百萬日圓
收益	4	14,391	14,438
其他收入 其他(虧損)/收益淨額 遊戲館經營開支 行政及其他經營開支	5 5 6 6	441 (52) (10,850) (2,348)	319 36 (11,166) (2,011)
經 營 溢 利		1,582	1,616
融資收入融資成本		31 (720)	24 (247)
融資成本淨額	7	(689)	(223)
<b>除 所 得 税 前 溢 利</b> 所 得 税 開 支	8	893 (516)	1,393 (538)
期內溢利		377	855
下列人士應佔期內溢利: 本公司擁有人 非控股權益		496 (119) 377	878 (23) 855
		311	

# 截至九月三十日止六個月 附註 二零一九年 二零一八年 百萬日圓 百萬日圓 (未經審核) (未經審核)

其他全面收入 已重新分類或可能其後重新分類至損益			
的項目 匯兑差額 不食素等分類系統利或提於的項目		(20)	173
不會重新分類至溢利或損益的項目 透過其他全面收入列賬的金融資產價值 的變動		(124)	(5)
期內全面收入總額		233	1,023
下 列 人 士 應 佔 期 內 全 面 收 入 總 額:			
本公司擁有人非控股權益		351 (118)	1,049 (26)
		233	1,023
本公司擁有人應佔溢利之每股盈利 一基本及攤薄(以每股日圓列示)	9	0.41	0.73

# 簡明綜合財務狀況表

	附註		二零一九年 三月三十一日 百萬日圓 (經審核)
資產			
非流動資產			
物業、廠房及設備	11	24,097	28,523
使用權資產	3	34,828	_
投資物業	11	640	650
無形資產	11	1,655	1,662
預付款項、按金及其他應收款項 於聯營公司之權益		3,820	4,208
透過損益按公平值列賬的金融資產		_	100
透過其他全面收入按公平值列賬			100
的金融資產		734	911
遞延所得税資產		2,189	1,588
		67,963	37,642
\hat{\pi} = \pi = \hat{\pi}			
<b>流動資產</b> 存貨		300	109
貿易應收款項	12	89	53
預付款項、按金及其他應收款項	,_	1,404	1,020
透過損益按公平值列賬的金融資產		103	_
到期日超過三個月的銀行存款		515	43
現金及現金等價物		14,129	15,176
		10 540	10 401
		16,540	16,401
總資產		84,503	54,043

	附註	二零一九年 九月三十日 三 <i>百萬日圓</i> (未經審核)	
權益本公司股東應佔權益股本 儲備		3,000 23,798	3,000 24,617
非控股權益		26,798 (224)	27,617 (106)
權益總額		26,574	27,511
<b>負債 非流動負債</b> 借款 租賃負債 撥備及其他應付款項 衍生金融工具	14 3	10,941 32,699 2,250 29 45,919	11,792 2,717 2,226 27
流動負債 貿易應付款項 借款 租賃負債 應計費用、撥備及其他應付款項 衍生金融工具 即期所得税負債	13 14 3	178 4,440 2,787 4,220 5 380	294 4,290 703 4,353 4 126
負 債 總 額 權 益 及 負 債 總 額		57,929 84,503	9,770 26,532 54,043

## 簡明綜合中期財務資料附註

#### 1 一般資料

株式会社ニラク・ジー・シー・ホールディングス NIRAKU GC HOLDINGS, INC.\*於二零一三年一月 十日根據日本公司法在日本註冊成立為有限公司。註冊辦事處地址為日本福島郡山市 方八町1丁目1-39。

本公司為一家投資控股公司。本集團由本公司及其附屬公司(統稱「本集團」)組成,主要在日本從事日式彈珠機及日式角子機遊戲館業務、酒店及餐廳業務,及於東南亞國家從事休閒遊樂場業務。

於二零一五年四月八日,本公司以香港聯合交易所有限公司作為主要上市市場。

除另有註明外,本簡明綜合中期財務資料以百萬日圓(「日圓」)呈列。

#### 2 編製基準

截至二零一九年九月三十日止六個月的簡明綜合中期財務資料乃根據國際會計準則理事會(「國際會計準則理事會」)頒佈的國際會計準則(「國際會計準則」)第34號「中期財務報告」編製。簡明綜合中期報告並不包含通常包含於年度財務報告中的所有附註。因此,簡明綜合中期財務資料應與截至二零一九年三月三十一日止年度的年度財務報表一併閱覽,年度財務報表乃根據國際財務報告準則(「國際財務報告準則」)編製。

#### 3 會計政策

除下文所述者外,已應用的會計政策與截至二零一九年三月三十一日止年度的年度財務報表所用者(見該等年度財務報表所述)一致。

中期期間的所得税使用將適用於預計年度盈利總額的税率累計。

#### 本集團已採納的新訂準則及對準則的修訂

以下新訂準則及修訂已頒佈及於二零一九年四月一日開始的年度期間生效:

國際會計準則第19號(修訂本) 僱員福利

國際會計準則第28號(修訂本) 於聯營公司及合營公司之長遠權益

國際財務報告準則第9號(修訂本) 具有負補償之預付款項特點

國際財務報告準則第16號 租賃

國際財務報告詮釋委員會詮釋第23號 所得稅處理之不確定性

國際財務報告準則年度改進項目 二零一五年至二零一七年週期之年度改進

若干新訂或經修訂的準則於本報告期起採納,由於採納國際財務報告準則第16號租賃,本集團不得不改變其會計政策並進行追溯調整。

採納國際財務報告準則第16號的影響於下文披露。其他新訂或經修訂準則對本集團會計政策並無任何重大影響。

#### 採納國際財務報告準則第16號「租賃」

本集團自二零一九年四月一日起追溯採納國際財務報告準則第16號,惟未根據準則中的具體過渡規定重列截至二零一八年九月三十日止期間及截至二零一九年三月三十一日止年度的比較數字。因此,新租賃規則產生的重新分類及調整於二零一九年四月一日開始的簡明中期綜合財務狀況表中確認。

#### (a) 採納國際財務報告準則第16號所確認的調整

採納國際財務報告準則第16號後,本集團確認與先前根據國際會計準則第17號「租賃」原則分類為「經營租賃」之租賃相關的租賃負債。此等負債以剩餘租賃付款額的現值計量,並使用承租人於二零一九年四月一日的增量借款利率進行折現。適用於二零一九年四月一日租賃負債的加權平均承租人增量借款利率為3.06%。

對於先前歸類為融資租賃的租賃,實體於首次採納日期將緊接轉換前的租賃資產及租賃負債的賬面價值確認為使用權資產及租賃負債的賬面值。國際財務報告準則第16號之計量原則僅於該日期之後適用。

	二零一九年
	百萬日圓
於二零一九年三月三十一日已披露的經營租賃承諾	10,176
使用承租人於首次採納日期的增量借款利率進行折現	(3,352)
加:延長及終止選擇不同處理產生的調整	26,041
減:以直線法確認為開支的短期租賃	(660)
加:於二零一九年三月三十一日根據國際會計準則第17號的	,
融資租賃負債	3,420
於二零一九年四月一日確認的租賃負債	35,625
當中為:	
流動租賃負債	3,993
非流動租賃負債	31,632
	35,625

使用權資產按相當於租賃負債的金額計量,並根據於二零一九年三月三十一日於綜合財務狀況表中確認與該租賃相關的任何預付款項或應計租賃付款額進行調整。

已確認的使用權資產涉及以下類型的資產:

	二零一九年 九月三十日 <i>百萬日圓</i>	二零一九年 四月一日 百萬日圓
樓宇 租賃裝修 設備及工具	33,383 1,363 82	32,566 1,646 97
使用權資產總額	34,828	34,309

下表列示因會計政策變動而就各個別項目確認的調整。並無受變動影響的個別項目不包括在內。

	零一九年四月一日	
	國際財務報告	
如原先呈列	準則第16號	經重列
百萬日圓	百萬日圓	百萬日圓
28,523	(3,661)	24,862
_	34,309	34,309
1,588	471	2,059
	21 620	21 622
- 0 717		31,632
2,111	(2,717)	_
_	3,993	3,993
703	(703)	_
	,	
24,617	(1,086)	23,531
	如原先呈列 百萬日圓 28,523 - 1,588 - 2,717	如原先呈列 百萬日圓

#### (i) 對分部披露及每股盈利的影響

由於會計政策變動,截至二零一九年九月三十日止六個月的分部EBITDA、於二零一九年九月三十日的分部資產及分部負債變動如下:

	分 部 EBITDA	分部資產	分部負債
	<i>百 萬 日 圓</i>	百萬日圓	百萬日圓
	增 加	增加	增加
日式彈珠機及日式角子機遊戲館 休閒遊樂場業務	1,465	29,720	29,703
	124	942	957
其他	1,635	31,115	31,197

採納國際財務報告準則第16號並無為截至二零一九年九月三十日止六個月的每股盈利帶來重大影響。

#### (ii) 已採用的可行權宜之計

首次採納國際財務報告準則第16號時,本集團使用該準則允許的以下的可行權 宜之計:

- 對具有合理相似特徵的租賃資產組合使用單一折現率
- 依靠過往對租賃是否繁重的評估
- 截至二零一九年四月一日,剩餘租賃期少於十二個月的經營租賃定為短期租賃的會計處理
- 排除於首次採納日期計量使用權資產的初步直接成本,以及
- 於合約包含延期或終止租賃的選擇權時,使用事後判斷確定租賃期限。

本集團亦選擇不重新評估合約於首次採納日期是否為租賃或包含租賃。相反,對於於過渡日期前簽訂的合約,本集團依靠其應用國際會計準則第17號及國際財務報告詮釋委員會詮釋第4號「決定一項安排是否包含租賃」進行的評估。

#### (b) 本集團的租賃活動及其會計方法

本集團租賃各類辦公室、日式彈珠機及日式角子機遊戲館及遊樂場中心、設備及汽車。租賃合約通常為5至20年的固定期限,但可能具有下文所述的延期選擇權。租賃期限乃根據個別情況商定,包含各種不同的期限及條件。

截至二零一九年三月三十一日止財政年度,物業、廠房及設備的租賃被歸類為融資租赁或經營租賃。根據經營租赁支付的款項(扣除自出租人收取之任何獎勵金外)於租賃期內以直線法計入當期損益。

自二零一九年四月一日起,租賃於本集團租賃資產可供使用當日確認為使用權資產及相應的負債。每次租賃付款均在負債及融資成本間分配。融資成本於租賃期內從損益中扣除,以使各期間的負債餘額產生固定的定期利率。使用權資產按其使用壽命及租賃期中較短者折舊。

租賃產生的資產及負債初步按現值計量。租賃負債包括以下租賃付款的現值淨額:

- 固定付款(包括實質固定付款)減任何應收租賃獎勵金
- 基於利率的可變租賃付款
- 預期承租人於剩餘價值擔保下應付的金額
- 承租人有合理確定的理由下行使購股權的行使價,以及
- 租賃期限反映承租人已行使該選擇權,而應付的終止租賃的罰款。

租賃付款使用租賃中隱含的利率折現。倘無法確定該利率,則使用承租人的增量借款利率,即承租人為於相似的經濟環境中以相似的期限及條件獲得具有相似價值的資產所必需的資金而借入資金所需的利率。

使用權資產按以下成本計量:

- 租賃負債的初步計量金額
- 於開始日或之前支付的任何租賃付款減收到的任何租賃獎勵金
- 任何初步直接成本,以及
- 修復成本。

與短期租賃及低價值資產租賃相關的付款按直線法確認為損益費用。短期租賃指租賃期限為12個月或更短的租賃。低價值資產包括電腦設備及少量辦公家具。

#### 延期及終止選擇權

延期及終止選擇權包括在整個集團的若干物業租賃中。此等條款用於最大化合約管理方面的操作靈活性。於本集團與各自出租人的共同協議下,持有的大多數延期及終止選擇權均可行使。

於確定租賃期限時,管理層將考慮所有構成經濟誘因的動機,以行使延期選擇權或不行使終止選擇權。倘合理地確定需延期(或不終止)租賃,則延期選擇權(或終止選擇權後的期間)僅包含於租賃期限內。

#### 4 收益及分部資料

#### (a) 收益

	截至九月三十 二零一九年 <i>百萬日圓</i> (未經審核)	
收益		
總投入額	70,770	71,189
減:總派彩額	(57,993)	(57,972)
日式彈珠機及日式角子機遊戲館業務的收益	12,777	13,217
休閒娛樂中心所得收益	901	768
自動販賣機收入	245	258
酒店經營所得收益	82	77
餐廳經營所得收益	386	118
	14,391	14,438

#### (b) 分部資料

管理層已根據主要運營決策者審閱的用以作出策略決策的報告釐定經營分部。主要運營決策者獲認定為本公司的執行董事。執行董事從服務角度考慮業務,並根據未分配公司開支前之除所得稅前經調整溢利的計量,評估經營分部的表現,以分配資源及評估表現。該等報告與本簡明綜合中期財務資料按相同的基準編製。

管理層已根據服務類型確定三個可呈報分部,即(i)日式彈珠機及日式角子機遊戲館業務;(ii)遊樂場業務;及(iii)其他,即酒店及餐廳業務。

分部資產主要包括物業、廠房及設備、投資物業、存貨、貿易應收款項、預付款項、按金及其他應收款項以及現金及銀行結餘。其並不包括遞延所得稅資產及企業職能所用的資產(包括透過損益按公平值列賬的金融資產及透過其他全面收入按公平值列賬的金融資產)。

資本開支包括添置物業、廠房及設備、投資物業及無形資產。未分配企業開支及所得税開支並未包括於分部業績中。

向執行董事提供截至二零一九年及二零一八年九月三十日止六個月的分部資料如下:

總計
日圓
「核)
,391
100
,192 (299)
<u>·</u>
893
(516)
377
,698)
31
(720)

334

241

125

700

附註:融資成本包含租賃負債產生的利息開支483百萬日圓(附註7)。

資本開支

# 截至二零一八年九月三十日止六個月

	截至二	二零一八年九	月三十日止六個	月
	日式彈珠機及			
	日式角子機	休閒娛樂		
	遊戲館業務	中心業務	其他	
	日本	東南亞	日本及中國	總計
	百萬日圓	百萬日圓	百萬日圓	百萬日圓
經過一段時間來自外部客戶的				
分部收益	13,475	768	195	14,438
分部業績	1,586	79	(49)	1,616
公司開支				(223)
除所得税前虧損				1,393
所得税開支				(538)
年 內 溢 利				855
其他分部項目				
折舊及攤銷開支	(1,139)	(126)	(26)	(1,291)
融資收入	22	2	_	24
融資成本	(243)	(4)	_	(247)
V6- 1 PP 1				
資本 開 支	304	62	76	442
資本開支 於二零一九年九月三十日及二				442
	零一九年三月 = <b>零一九年三月</b> = <b>日式彈珠機及</b>	三十一日的分		442
	零一九年三月 = 零一九年三月 = 日式彈珠機及 日式角子機	三十一日的分 日十一日的分 休閒娛樂	部資產如下:	442
	零一九年三月三 日式彈珠機及 日式角子機 遊戲館業務	三十一日的分 休閒娛樂 中心業務	<u>───────</u> ↑部資產如下: 其他	
	零一九年三月三 日式彈珠機及 日式角子機 遊戲館業務 日本	E十一日的分 休閒娛樂 中心業務 東南亞	<ul><li>部資產如下:</li><li>其他</li><li>日本及中國</li></ul>	總 計
	零一九年三月三 日式彈珠機及 日式角子機 遊戲館業務	三十一日的分 休閒娛樂 中心業務	<u>───────</u> ↑部資產如下: 其他	
於二零一九年九月三十日	零一九年三月三 日式彈珠機及 日式式角業務 遊戲館日 百萬日圓	三十一日的分 休閒娛樂 中心南亞 東萬日圓	一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一	<b>總計</b> 百萬日圓
於二零一九年九月三十日及二 於二零一九年九月三十日 分部資產(未經審核)	零一九年三月三 日式彈珠機及 日式角子機 遊戲館業務 日本	E十一日的分 休閒娛樂 中心業務 東南亞	<ul><li>部資產如下:</li><li>其他</li><li>日本及中國</li></ul>	總計 百萬日圓 76,152
於二零一九年九月三十日及二 於二零一九年九月三十日 分部資產(未經審核) 未分配資產	零一九年三月三 日式彈珠機及 日式式角業務 遊戲館日 百萬日圓	三十一日的分 休閒娛樂 中心南亞 東萬日圓	一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一	總計 百萬日圓 76,152 6,162
於二零一九年九月三十日及二 於二零一九年九月三十日 分部資產(未經審核)	零一九年三月三 日式彈珠機及 日式式角業務 遊戲館日 百萬日圓	三十一日的分 休閒娛樂 中心南亞 東萬日圓	一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一	總計 百萬日圓 76,152
於二零一九年九月三十日及二 於二零一九年九月三十日 分部資產(未經審核) 未分配資產	零一九年三月三 日式彈珠機及 日式式角業務 遊戲館日 百萬日圓	三十一日的分 休閒娛樂 中心南亞 東萬日圓	一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一	總計 百萬日圓 76,152 6,162
於二零一九年九月三十日及二 於二零一九年九月三十日 分部資產(未經審核) 未分配資產 遞延所得稅資產 總資產	零一九年三月三 日式彈珠機及 日式式角業務 遊戲館日 百萬日圓	三十一日的分 休閒娛樂 中心南亞 東萬日圓	一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一	總計 百萬日圓 76,152 6,162 2,189
於二零一九年九月三十日及二 於二零一九年九月三十日 分部資產(未經審核) 未分配資產 遞延所得稅資產 總資產 總資產	零一九年三月三 日式彈珠機及 日式戲 百 百 百 71,836	三十一日的分 休閒娛樂 中東萬日 (2,046)	一	總計 百萬日圓 76,152 6,162 2,189 84,503
於二零一九年九月三十日及二 於二零一九年九月三十日 一九年九月三十日 一九年整審核) 未經審核) 未經資產 總資產 總資產 總資產 於二零百人年三月三十一日 分部資產(經審核)	零一九年三月三 日式彈珠機及 日式式角業務 遊戲館日 百萬日圓	三十一日的分 休閒娛樂 中心南亞 東萬日圓	一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一 一	總計 百萬日圓 76,152 6,162 2,189 84,503
於二零一九年九月三十日及二 於二零一九年九月三十日 一九年九月三十日 一九年在審核) 一九年經審 一九年經審 一九年經審 一九年三月三十一日 一九年三月三十一日 一九年三月三十一日 一九年高資 一九年高 一十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二	零一九年三月三 日式彈珠機及 日式戲 百 百 百 71,836	三十一日的分 休閒娛樂 中東萬日 (2,046)	一	總計 百萬日圓 76,152 6,162 2,189 84,503
於二零一九年九月三十日及二 於二零一九年九月三十日 一九年九月三十日 一九年整審核) 未經審核) 未經資產 總資產 總資產 總資產 於二零百人年三月三十一日 分部資產(經審核)	零一九年三月三 日式彈珠機及 日式戲 百 百 百 71,836	三十一日的分 休閒娛樂 中東萬日 (2,046)	一	總計 百萬日圓 76,152 6,162 2,189 84,503
於二零一九年九月三十日及二 於二零一九年九月三十日 一九年九月三十日 一九年在審核) 一九年經審 一九年經審 一九年經審 一九年三月三十一日 一九年三月三十一日 一九年三月三十一日 一九年高資 一九年高 一十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二十二	零一九年三月三 日式彈珠機及 日式戲 百 百 百 71,836	三十一日的分 休閒娛樂 中東萬日 (2,046)	一	總計 百萬日圓 76,152 6,162 2,189 84,503

非流動資產總值(不包括金融工具及遞延税項資產)按資產所在地的分析載列如下:

	於二零一九年	於二零一九年
	九月三十日	三月三十一日
	百萬日圓	百萬日圓
	(未經審核)	(經審核)
日本,註冊所在國家	62,509	34,016
東南亞及中國	2,531	1,027
	65,040	35,043

截至二零一九年及二零一八年九月三十日止六個月,並無任何單一外部客戶貢獻的收益超過本集團收益的10%。

# 5 其他收入及其他(虧損)/收益淨額

	截至九月三十 二零一九年 <i>百萬日圓</i> (未經審核)	二零一八年 百萬日圓
其他收入		
租金收入	230	82
有效期已屆滿預付費IC會員卡收入	15	15
股息收入	28	27
二手日式彈珠機及日式角子機廢料銷售收入	153	179
其他	15	16
	441	319
其他(虧損)/收益淨額		
透過損益按公平值列賬的金融資產的出售虧損	_	(2)
透過損益取得金融資產的公平值收益	2	_
利率掉期的公平值(虧損)/收益	(1)	3
出售物業、廠房及設備的虧損	(54)	(9)
出售投資物業的虧損	<del>-</del>	(7)
匯 兑 收 益 淨 額	1	51
	(52)	36

## 6 經營溢利

經營溢利經扣除以下項目後列賬如下:

	截至九月三十 二零一九年 <i>百萬日圓</i> (未經審核)	日止六個月 二零一八年 百萬日圓 (未經審核)
僱員福利開支		
一遊戲館經營	2,785	2,716
一 行 政 及 其 他	896	823
有關土地及樓宇的經營租賃租金開支	150	1,523
物業、廠房及設備折舊	1,325	1,248
使用權資產折舊	1,329	_
投資物業折舊	10	10
無形資產攤銷	34	33
日式彈珠機及日式角子機開支(附註)	3,222	3,374

附註:日式彈珠機及日式角子機於安裝時於簡明綜合全面收益表支銷。該等機器的預期 可使用年期低於一年。

# 7 融資成本淨額

	截至九月三十 二零一九年 <i>百萬日圓</i> (未經審核)	
融資收入		
銀行利息收入	3	2
其他利息收入	28	22
	31	24
融資成本		
銀行借款	(105)	(96)
租賃負債	(566)	(98)
解除貼現的撥備	(49)	(53)
	(720)	(247)
融資成本淨額	(689)	(223)

## 8 所得税開支

	截至九月三十	- 日止六個月
	二零一九年	二零一八年
	百萬日圓	百萬日圓
	(未經審核)	(未經審核)
即期税項		
一日本	551	507
一其他亞洲國家	39	27
	590	534
遞 延 所 得 税	(74)	4
	516	538

已按本集團經營所在國家之現行適當税率作出税項撥備。在日本,本集團須繳納國家公司所得稅、居民稅及企業稅,截至二零一九年九月三十日止期間,合計實際法定所得稅率分別約29.9%(二零一八年九月三十日:30.2%)。就本集團在亞洲國家經營所在地的稅項而言,稅率介乎17.0%至20.0%(二零一八年九月三十日:相同)。

截至二零一九年及二零一八年九月三十日止六個月概無就香港利得税作出撥備,因本集團於該兩個期間均無於香港產生任何應課税溢利。

## 9 每股盈利

每 股 基 本 盈 利 乃 按 本 公 司 股 東 應 佔 溢 利 除 以 截 至 二 零 一 九 年 及 二 零 一 八 年 九 月 三 十 日 止 六 個 月 已 發 行 普 通 股 加 權 平 均 數 計 算。

	截至九月三十二零一九年(未經審核)	二零一八年
本公司股東應佔溢利(百萬日圓)	496	<u>878</u>
就計算每股基本盈利的股份加權平均數(千股)	1,195,850	1,195,850
每股基本及攤薄盈利(日圓)	0.41	0.73

每股攤薄盈利與每股基本盈利相同,因截至二零一九年及二零一八年九月三十日止六個月概無潛在攤薄股份。

#### 10 股息

於 截至二零一九年九月三十日止六個月,本公司就截至二零一八年三月三十一日止年度向其股東派付股息84百萬日圓(每股普通股0.07日圓)。

董事會建議派付截至二零一九年九月三十日止六個月的中期股息每股普通股0.10日圓,合共120百萬日圓(二零一八年九月三十日:96百萬日圓)。此簡明綜合中期財務資料並無反映此項應付股息。

#### 11 物業、廠房及設備、投資物業及無形資產

於截至二零一九年九月三十日止六個月,本集團之物業、廠房及設備及無形資產分別產生開支約650百萬日圓及50百萬日圓(截至二零一八年九月三十日止六個月:物業、廠房及設備、投資物業及無形資產分別產生426百萬日圓、15百萬日圓及1百萬日圓)。

於截至二零一九年九月三十日止六個月,本集團概無產生物業、廠房及設備減值虧損(截至二零一八年九月三十日止六個月:無)。

於截至二零一九年九月三十日止六個月,已出售物業、廠房及設備的賬面淨值約為73百萬日圓(截至二零一八年九月三十日止六個月:物業、廠房及設備及投資物業分別為9百萬日圓及7百萬日圓)。截至二零一九年九月三十日止六個月,概無出售無形資產(截至二零一八年九月三十日止六個月:無)。

有關採納國際財務報告準則第16號的影響請參閱附註3。

#### 12 貿易應收款項

 二零一九年
 二零一九年

 九月三十日
 三月三十一日

 百萬日圓
 百萬日圓

 (未經審核)
 (經審核)

 89
 53

貿易應收款項

貿易應收款項指來自自動販賣機的應收收入。本集團授出的信貸期一般介乎0至30天。

貿易應收款項按發票日期的賬齡分析如下:

 二零一九年
 二零一九年

 九月三十日
 三月三十一日

 百萬日圓
 百萬日圓

 (無經審核)
 (經審核)

 89
 52

 1

 89
 53

少於30日

31日至90日

# 13 貿易應付款項

貿易應付款項按發票日期的賬齡分析如下:

			二零一九年 三月三十一日 百萬日圓 (經審核)
	少於30日 31至90日 90日以上	166 12 	47 242 5
		178	294
14	借款		
			二零一九年 三月三十一日 百萬日圓 (經審核)
	<b>非即期部分</b> 銀行貸款 銀團貸款	2,813 8,128	3,247 8,545
		10,941	11,792
	即期部分銀行貸款銀團貸款	1,048 3,392 4,440	1,047 3,243 4,290
	總借款	15,381	16,082

### 15 期後事項

- (i) 在二零一九年十月二十九日,Nexia Inc. (「Nexia」),一間由本集團全資擁有的附屬公司與獨立第三方(「買方」)訂立一份買賣協議,根據此協議Nexia將會出售而買方將以現金代價1,985百萬日圓購買位於福島縣的物業(「該物業」)(「出售事項」)。該出售事項預期將於二零一九年十一月二十七日前完成而所得款項將用作償還本集團的銀行借款及改善本集團財政狀況,以及為本集團增加一般營運資本。出售事項完成後,本集團及買方將訂立一份租賃協議,以於出售事項後繼續在該物業營運彈珠機遊戲館。
- (ii) 在二零一九年四月,Niraku Corporation (「Niraku」),一間由本集團全資擁有的附屬公司與獨立第三方訂立一份租賃協議,租用位於福島縣的物業(「該物業」)(「主租約」)。在租期於二零一九年十月完結後,本集團與另一獨立第三方(「承租人」)訂立將物業分租予承租人且為期19年(「分租」)的單獨協議已生效。由於該物業鄰近本集團一間彈珠機及角子機遊戲館,此安排旨在防止競爭者佔用該物業作營運彈珠機及角子機遊戲館之用。主租約及分租的租金金額分別為每年84百萬日圓及96百萬日圓。主租約產生的使用權資產會在確認從分租收到租賃應收款項後取消確認,由此產生的收益或虧損會記錄在截至二零二零年三月三十一日止年度的綜合損益表。

## 管理層討論及分析

## 業務回顧

### 日式彈珠機業務

日式彈珠機遊戲館行業仍然處於嚴峻時期,整個行業的市場萎縮。愈來愈多日式彈珠機遊戲館營運商正面臨管理困難(如吸引新年輕玩家及挽留現有顧客)及關閉日式彈珠機遊戲館的趨勢。

此外,日式彈珠機遊戲館行業可能面臨其他進一步限制其盈利能力的問題,例如修訂博彩遊戲機規例、消費税增加以及隨著「綜合度假區推進法令」通過而實施防止沉迷賭博的憲法措施等。

鑑於上述行業環境,本集團已按照各種法規實施實現持續盈利增長及成本效益所需的各項銷售政策,同時努力提供切合不同博彩愛好者需求的博彩環境。該等措施包括開設新遊戲館、尋求機會收購其他遊戲館以及與業務合作夥伴結盟。本集團亦持續配置迎合各地區特點的產品、改善博彩環境及客戶服務,以及實行成本效益計劃並團結一致打造贏得客戶支持的遊戲館。本集團銷售規模維持穩定而造訪顧客增加,可見該等措施卓有成效。

## 遊樂場業務

Dream Games主要在顧客吸引力強勁的購物商場(包括永旺購物中心)經營,目前共經營十間遊樂場(包括三間小型兒童遊樂場),其中八間位於越南,兩間位於柬埔寨。越南及柬埔寨經濟正迅速擴張,平均年齡及年輕人的整體比例均呈現上升趨勢,但為人們享受休閒時間而設計的設施仍然有限,預料於休閒市場,娛樂設施的運用將進一步擴大。

此外,此遊樂場業務與我們多年來建立的日式彈珠機遊戲館業務非常相稱。透過此次收購,我們成功加強本集團的協同效應,包括人力資源效率。我們計劃進一步投資管理資源,以實現未來業務增長。

## 餐廳業務

於本土食品事業,作為西班牙Comess Group(其主要於歐洲經營餐廳)所發展的「Lizarran」西班牙餐廳的特許持有人,我們目前於三個地點經營餐廳,分別為新橋、西新宿以及高田馬場的新開張餐廳。

於二零一九年年中,我們開設深業上城橫丁,其位於名為深業上城的城市綜合中心。深業上城橫丁包括面積約3,000平方米的美食廣場,有16間多元化知名日本餐廳、咖啡店及清酒酒吧進駐。透過跨領域及創新的方式融合及協調各個方面,本集團有信心此項投資將提升本集團在餐飲行業的市場地位。

## 策略及未來發展

截至二零一九年九月三十日止六個月,本集團就餐廳及博彩業務採取多項新舉措。在餐飲業務方面,於二零一九年六月,本集團以橫丁概念於深業上城商業大樓經營一個日式美食廣場,內有16間多元化知名日本餐廳、咖啡廳及清酒酒吧進駐。本集團亦在日式彈珠機遊戲館附近開設兩間名為「Komeda咖啡廳」的咖啡廳。「Komeda咖啡廳」為日式彈珠機玩家與非日式彈珠機玩家提供一處舒適的地方,享用飲料和簡餐,本集團計劃繼續在遊戲館附近開設更多咖啡廳。此外,於二零一九年三月底,以「Lizarran」為名開設了一間餐廳。本集團相信,於發展更多餐廳時,其將能夠充分利用透過日式彈珠機業務累積的所有高效店舖營運、服務及質量保養及管理系統。本集團計劃繼續於日本主要城市地區增開該等餐廳。

透過掌握亞洲國家的經濟增長以及該等國家休閒市場擴充,本集團將繼續於亞洲開設新分店以發展各種娛樂業務。

此外,透過於正!電競亞洲聯盟有限公司(「正!電競」,主要業務為電競業務的公司)的40%股權投資,本集團已在亞洲開拓新業務流。正!電競之成立目的為發展及擴充電競業務。透過與戰略合作夥伴結盟,讓本集團於日本及其他亞洲國家推廣電競業務,使本集團的市場及業務更加多元化。

管理戰略方面,本集團將以日式彈珠機遊戲館業務為中心,對日本國內遊樂產業進行大膽的戰略投資,同時鞏固各項海外業務以確保穩定盈利及增長軌道。該等戰略包括積極及集中將管理資源投放於國內日式彈珠機業務、為具有增長潛力的業務奠定堅實基礎,及改善企業價值並建立穩定的盈利結構。

### 財務回顧

### 總投入額

總投入額由截至二零一八年九月三十日止六個月的71,189百萬日圓輕微減少419百萬日圓或0.6%至本年度同期的70,770百萬日圓。減少主要由於(i)在二零一九年三月三十一日止年度內關閉兩間有虧損的遊戲館及(ii)實施博彩規例,日式彈珠機遊戲館營運商需以新標準機器(具較低中獎規模以削減博彩元素的機器)取代舊式日式彈珠機及日式角子機。由於此等新機器不太受玩家歡迎,故變更規則使遊戲館客流量減少。

## 總派彩額

總派彩額指顧客換領特別獎品及普通獎品之總成本,由截至二零一八年九月三十日止六個月的57,972百萬日圓增加21百萬日圓或0.04%至二零一九年同期的57,993百萬日圓。該輕微增加主要由於調整派彩比例以增加收益。

## 日式彈珠機及日式角子機業務之收益及收益率

日式彈珠機及日式角子機業務之收益由截至二零一八年九月三十日止六個月的13,217百萬日圓減少至本年度同期的12,777百萬日圓。收益下降440百萬日圓或3.3%乃主要由於上文所述的顧客群萎縮。

收益率由截至二零一八年九月三十日止六個月的18.6%減少0.5%至本年度同期的18.1%。收益率下降乃由於派彩率增加以帶動客流量,短期內降低了溢利率。

### 遊樂場業務所得收益

遊樂場業務所得收益由截至二零一八年九月三十日止六個月的768百萬日圓增加至二零一九年同期的901百萬日圓。金額包括來自越南及柬埔寨的收益分別為707百萬日圓及194百萬日圓(二零一八年九月三十日:分別為655百萬日圓及113百萬日圓)。收益增加乃由於二零一九年一月及二零一九年六月開設新娛樂中心,分別帶來額外收入25百萬日圓及6百萬日圓,以及各遊戲中心持續增長。

## 其他收益

其他收益指自動販賣機、酒店及餐廳業務所得收入。

截至二零一九年九月三十日止六個月,自動販賣機收入為245百萬日圓,相比二零一八年同期的258百萬日圓,輕微下跌13百萬日圓,乃由於客戶到訪人次下跌。

截至二零一九年九月三十日止六個月,酒店業務收入為82百萬日圓,平均入住率為75%。由於入住率增加,故酒店業務收入增加。

截至二零一九年九月三十日止六個月,餐廳的收益為386百萬日圓。與二零一八年同期相比,飆升268百萬日圓,主要由於臨近二零一九年財務年度末一間Lizarran餐廳、兩間於彈珠機遊戲館內的Komeda咖啡廳開業,並於二零一九年七月開展橫丁的業務,分別帶來額外收益53百萬日圓、53百萬日圓及162百萬日圓。

#### 遊戲館經營開支

遊戲館經營開支由截至二零一八年九月三十日止六個月的11,166百萬日圓減少316百萬日圓或2.8%至本年度同期的10,850百萬日圓。遊戲館經營開支主要包括日式彈珠機及日式角子機遊戲機開支、遊戲館員工成本及折舊開支,截至二零一九年九月三十日止六個月分別為3,222百萬日圓、2,785百萬日圓及2,265百萬日圓(二零一八年九月三十日:分別為3,374百萬日圓、2,716百萬日圓及1,230百萬日圓)。

遊戲館經營開支下滑乃主要由於日式彈珠機及日式角子機遊戲機開支(經扣除採納國際財務報告準則第16號租賃導致折舊開支增加及租賃開支相應下降的影響)下跌所致。

## 行政及其他經營開支

行政及其他經營開支由截至二零一八年九月三十日止六個月的2,011百萬日圓增加337百萬日圓或16.8%至二零一九年同期的2,348百萬日圓。開支增加乃由於(i)在中國開設橫丁餐廳(需要僱員填補不同職位)後員工成本增加;及(ii)採納國際財務報告準則第16號租賃致使折舊開支增加及租賃開支相應下降。

## 融資成本

融資成本淨額由截至二零一八年九月三十日止六個月的223百萬日圓急升466百萬日圓或209.0%至二零一九年同期的689百萬日圓。大幅增加乃由於採納國際財務報告準則第16號租賃,導致本期間確認的租賃負債產生大量利息開支。

## 本公司股東應佔溢利、每股基本盈利及股息

截至二零一九年九月三十日止六個月,本公司股東應佔溢利為496百萬日圓, 而截至二零一八年九月三十日止六個月則為878百萬日圓。除日式彈珠機收 益減少外,溢利減少乃主要由於採納國際財務報告準則第16號租賃的影響使 總開支增加178百萬日圓。

每股基本盈利為0.41日圓(二零一八年九月三十日:0.73日圓)。董事會已議決就截至二零一九年九月三十日止六個月宣派中期股息每股0.10日圓(或0.007港元)(二零一八年九月三十日:每股0.08日圓)。

## 資本架構

本集團主要透過資本貢獻,包括經營活動所得現金流及銀行貸款來應付其營運資金及其他流動資金的需求。本集團之日常業務所需資金主要來自經營活動所得現金流,並以短期及長期借貸撥付營運資金、未來擴展計劃及預期以外的需求。本集團之庫務目標主要為確保本集團有充足的現金流,以滿足償還開支、貸款的需求並為任何資本開支及本集團不時作出的承諾提供資金。本集團的現金盈餘已置入短期或長期定期存款,以維持流動。本集團於償還貸款方面並無遇到任何困難。

本集團之主要業務活動於日本進行,其中收入、開支、資產及負債主要以日圓計值,因此,本集團並無面臨任何重大外匯風險。

下表分別載列有關本集團於二零一九年九月三十日及二零一九年三月三十一日的現金及銀行結餘、銀行存款、租賃負債、營運資金、權益總額及資產負債比率,以及本集團截至二零一九年及二零一八年九月三十日止六個月的經營活動所得現金流(扣除營運資金變動前)的資料:

		於二零一九年 三月三十一日 <i>百萬日圓</i>
現 金 及 現 金 等 價 物 銀 行 存 款	14,129 515	15,176 43
	14,644	15,219
銀行貸款 銀團貸款 租賃負債 <i>(附註)</i>	3,861 11,520 3,006	4,294 11,788 3,420
	18,387	19,502
營運資金 權益總額 資產負債比率	4,530 26,574 69.2%	6,631 27,511 70.9%
附註:結餘僅包括根據租購安排租賃。		
	截至九月三十二零一九年 百萬日圓	二零一八年
經營活動所得現金流(扣除營運資金變動前)	4,345	2,955

於二零一九年九月三十日,本集團流動資產淨值為4,530百萬日圓(二零一九年三月三十一日:6,631百萬日圓),而於二零一九年九月三十日之流動比率為1.38(二零一九年三月三十一日:1.68)。於二零一九年九月三十日,本集團之現金及現金等價物為14,129百萬日圓(二零一九年三月三十一日:15,176百萬日圓),當中12,974百萬日圓以日圓計值、847百萬日圓以美元計值、221百萬日圓以港元計值及87百萬日圓以其他貨幣計值。不計及採納國際財務報告準則第16號租賃的影響,於二零一九年九月三十日,本集團之借貸總額為18,387百萬日圓(二零一九年三月三十一日:19,502百萬日圓)。於二零一九年九月三十日,借貸的即期部分及租賃負債的即期部分為4,999百萬日圓(二零一九年三月三十一日:4,993百萬日圓)。

於本期間,本集團之銀行借貸包括銀行貸款及銀團貸款。於二零一九年九月三十日,銀行借貸總額達15,381百萬日圓(二零一九年三月三十一日:16,082百萬日圓),銀行借貸之平均實際年利率介乎0.92%至1.80%(二零一九年三月三十一日:0.99%至1.91%)。於二零一九年九月三十日,本集團約9.1%銀行借貸為定息借貸。

## 對沖浮息借貸及外匯

於二零一九年九月三十日,本集團與日本一家銀行訂有三份浮動至固定利率掉期合約(即本集團支付固定利率及收取浮動利率利息)。訂立利率掉期合約為本集團管理與貸款有關的利率風險的措施。由於本集團部分貸款利率屬浮動利率,浮動至固定利率掉期合約使得本集團可減低所付利息款項的波動。截至二零一九年九月三十日止六個月,利率掉期合約公平值虧損為1百萬日圓。

於二零一九年九月三十日,本集團並無進行任何外幣投資,其債務均以日圓計值。由於若干附屬公司的功能貨幣與本公司不同,本集團將面臨新加坡元、越南盾、柬埔寨瑞爾及人民幣兑日圓產生的外匯風險。管理層正評估本集團面臨的外幣風險的重大性,並將考慮採取適當措施以減輕風險,包括但不限於進行貨幣對沖。

# 資產負債比率

資產負債比率之定義為計息貸款及融資租賃下的責任總額除以權益總額,於二零一九年九月三十日,資產負債比率為69.2%(二零一九年三月三十一日:70.9%)。

# 資本開支

資本開支主要包括(i)購買主要用於建造樓宇的物業、廠房及設備,及(ii)購買用於擴大及維護日式彈珠機及日式角子機遊戲館以及遊樂場經營的設備及工具的開支。下表列示於所示期間資本開支的用途明細:

		於二零一九年 三月三十一日 百萬日圓
物業、廠房及設備 投資物業 無形資產	650 - 50	5,084 14 83
	700	5,181

## 資產抵押

於二零一九年九月三十日及二零一九年三月三十一日,已抵押資產賬面值如下:

	於 二 零 一 九 年 九 月 三 十 日 <i>百 萬 日 圓</i>	於二零一九年 三月三十一日 百萬日圓
物業、廠房及設備 投資物業 按金及其他應收款項	10,803 640 179	11,050 650 180
	11,622	11,880

# 或然負債

本集團於二零一九年九月三十日及二零一九年三月三十一日並無任何重大或然負債。

# 資本承擔

未結償承擔(並無於二零一九年九月三十日及二零一九年三月三十一日作出撥備)載列如下:

贺 佣 )		
	九月三十日	於二零一九年 三月三十一日 百萬日圓
已 訂 約 但 未 撥 備 購 買 物 業、廠 房 及 設 備	188	19

# 重 大 投 資、重 大 收 購 事 項 及 出 售 附 屬 公 司 ,以 及 有 關 重 大 投 資 或 資 本 資 產 的 未 來 計 劃

於截至二零一九年九月三十日止六個月,本集團並無進行任何重大投資、重大收購及出售事項。除本中期報告所披露者外,於本中期報告日期,本集團概無因其他重大投資或添置資本資產而獲董事會授權的計劃。

## 僱員及薪酬政策

於二零一九年九月三十日,本集團有2,110名僱員。本集團之薪酬政策(包括董事及僱員之薪酬政策)由董事會轄下之薪酬委員會按僱員表現、資歷及能力釐定。

## 企業管治

於截至二零一九年九月三十日止六個月,本公司已採納及遵守聯交所證券上市規則(「上市規則」)附錄14所載之企業管治守則及企業管治報告(「企業管治守則」)之所有適用原則及守則條文,惟守則條文第A.2.1條及守則條文第E.1.3條除外。守則條文第A.2.1條規定主席及行政總裁之角色須予區分及由不同人士擔任,而守則條文第E.1.3條規定股東週年大會通告須於會議前最少足20個營業日寄交股東。

## 守則條文第A.2.1條

根據企業管治守則之守則條文第A.2.1條,主席及行政總裁的職責應有所區分, 且不應由同一人士兼任。我們的主席目前擔任該兩個職位。自二零一零年四月, 我們的主席一直為本集團的關鍵領導人物,主要參與本集團業務策略的制訂 及決定總體方向。彼亦因直接監督行政人員(其本身除外)及高級管理層成員 而主要負責本集團的營運。董事(包括獨立非執行董事)經考慮經營方案貫徹 執行後認為,我們的主席為兼任兩職的最佳人選,且現有安排有利於及符合 本公司及股東的整體利益。

### 守則條文第E.1.3條

守則條文第E.1.3條規定股東週年大會(「股東週年大會」)通告須於會議前最少足20個營業日由發行人寄交其股東。本公司截至二零一九年三月三十一日止年度的股東週年大會於二零一九年六月二十七日舉行(「二零一九年股東週年大會」),而二零一九年股東週年大會通告於二零一九年六月五日寄發。上述安排符合按照公司法編製的本公司組織章程細則(「組織章程細則」)內有關股東週年大會的最短通知期為21個曆日(寄發日期及大會日期不包括在此期間內)的規定,但二零一九年股東週年大會通知期為二零一九年股東週年大會前不足20個營業日。

根據公司法及組織章程細則,本公司須於各財政年度屆滿後三個月內(就截至二零一九年三月三十一日止財政年度而言,即於二零一九年六月三十日或 之前)舉行股東週年大會。

公司法亦規定股東週年大會通告須連同根據日本公認會計原則編製的經審核財務報表(須獲董事會批准)一併寄發。另一方面,年報須符合上市規則所規定載有根據國際財務報告準則編製的經審核財務報表。因此,我們需要更多時間落實隨股東週年大會通告寄交予本公司股東的年報。

## 董事之證券交易

本公司已採納上市規則附錄10所載之上市發行人董事進行證券交易之標準守則(「標準守則」)作為董事進行證券交易之行為守則。經向全體董事作出特定查詢後,董事確認於截至二零一九年九月三十日止六個月期間,彼等一直遵守標準守則及本公司之行為守則所載之規定準則。

## 購買、出售及贖回上市證券

於截至二零一九年九月三十日止六個月,本公司概無贖回任何上市證券。於截至二零一九年九月三十日止六個月,本公司或其任何附屬公司概無購買或出售任何本公司上市證券。

## 中期股息

董事會議決就截至二零一九年九月三十日止六個月宣派中期股息每股0.10日圓(或0.007港元)(二零一八年九月三十日:每股0.08日圓)。

## 審閱中期業績

審核委員會已審閱本集團截至二零一九年九月三十日止六個月之未經審核簡明綜合中期財務資料及中期業績,並與管理層商討相關財務事宜。本集團截至二零一九年九月三十日止六個月之未經審核簡明綜合中期財務資料已由本公司核數師羅兵咸永道會計師事務所根據國際審閱委聘準則第2410號「由實體獨立核數師審閱中期財務資料」進行審閱。

## 刊發中期業績公告及中期報告

本中期業績公告於聯交所網站(www.hkexnews.hk)及本公司網站(www.ngch.co.jp) 刊載,而本公司截至二零一九年九月三十日止六個月之中期報告將於適當時候寄發予本公司股東,並將刊載於聯交所及本公司之相關網站。

代表董事會
NIRAKU GC HOLDINGS, INC.\*
株式会社ニラクジーシーホールディングス
主席、執行董事兼行政總裁
谷口久徳

日本●福島,二零一九年十一月二十二日

於本公告日期,執行董事為谷口久德、大石明徳及渡辺将敬;非執行董事為坂內弘;及獨立非執行董事為森田弘昭、南方美千雄、小泉義広及轡田倉治。

\* 僅供識別